

Saint Ladislaus Parish



📍 5345 W. Roscoe St. Chicago, IL 60641 📞 (773) 725-2300

✉️ stladislauschicago@gmail.com 🌐 www.stladislauschicago.org

Pastor: Rev. Tomasz Ludwicki SChr

Associate Pastor: Rev. Józef Siedlarz SChr

POWRÓT DO REGULARNEGO PROGRAMU DUSZPASTERSKIEGO

Po wakacyjnej przerwie wracamy do regularnego programu duszpasterskiego. Zapraszamy na adorację Najświętszego Sakramentu godzinę przed wieczorną Mszą św. w tygodniu.

Powracamy także do nabożeństw:

- różaniec w poniedziałki i piątki o godz. 6.30pm;
 - koronka do Miłosierdzia Bożego we wtorki o godz. 6.45pm;
 - nowenna do MB Nieustającej Pomocy w środy o godz. 6.45pm;
 - litania do św. Jana Pawła II w czwartki o 6.45pm.
- Dbajmy o aktywne praktykowanie swojej wiary.

After the summer break, we are returning to the **regular pastoral ministry schedule** and bring back all devotions in Polish.



NABOŻEŃSTWO DO ŚW. MONIKI

W piątek, **27 września** 2024 r. o godz. 7:00pm zapraszamy na Mszę św. i nabożeństwo do św. Moniki. Modlić się będziemy za tych, którzy przeżywają kłopoty małżeńskie, przemoc

i nieudane małżeństwa, oraz w trudnych sprawach wychowawczych, między innymi za dzieci, które nie chcą praktykować wiary. Karteczki na osobiste intencje modlitewne będą dostępne przed Mszą św. do wypełnienia i wrzucenia do koszyka. Msza św. będzie ofiarowana w tych intencjach.

St. Monica devotion with the Holy Mass in Polish will be on Friday, **September 27, 2024** at 7:00pm.



Religious Education

Registration for St. Ladislaus Parish Religious Education Program (REP) is still open!

St. Ladislaus Religious Education Program aims to prepare children to receive the sacraments of the First Holy Communion and Confirmation. The Archdiocese of Chicago requires students to be in REP for at least two years before receiving these sacraments.

St. Ladislaus REP classes meet on **Wednesdays at 6.00pm.**

For more information and to register for REP classes, please call the parish office at (773) 725-2300.

PROGRAM RELIGIJNY W JĘZYKU ANGIELSKIM

Trwają zapisy do programu religijnego w języku angielskim w naszej parafii. Zajęcia odbywają się w **środy** o godzinie **6:00** wieczorem. Po więcej informacji prosimy dzwonić do biura parafialnego pod numer (773) 725-2300.

KLUB SENIORA „ZŁOTA RÓŻA”

Po wakacyjnej przerwie wznawiamy spotkania klubu seniora „Złota Róża”. Najbliższe spotkanie odbędzie się w **środe, 25 września** 2024 r. o godz. 12.00pm w kościele. W programie Msza św. oraz spotkanie towarzyskie. Serdecznie zapraszamy!



We are resuming **meetings of the Polish senior club.** The next meeting will take place on Wednesday, **September 25, 2024** at 12:00pm in the church.

TWENTY-FIFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME - SEPTEMBER 22, 2024

XXV NIEDZIELA ZWYKŁA - 22 WRZEŚNIA 2024

Mass Intentions

SATURDAY - SEPTEMBER 21

8:15am † Halina Hołowacz - o radość nieba
5:00pm †† Bill and Edna Dmuchowski - *family*
† Stella Peterman - *family*
For God's blessings and Mother Mary's protection for
Margaret - *mother*

SUNDAY - SEPTEMBER 22

7:30am O pokój w naszych rodzinach i na świecie
9:00am In loving memory of † Robert Schlueter - *Donna Schlueter*
In loving memory of † Kenneth Mencywor - *brother*
In memory of †† Florence T., Mitchell J. Bella and Diane
Rohan (Zielinski) - *Debbie & Mitchell K. Zielinski*
For God's blessings for Huxley and the Pribyl Family
For parishioners
10:30am † Genowefa Wawronowicz - o radość nieba- *Barbara Kipta*
† Mieczysław Tracz - *Ewa Dabros*
† Mark Wilczek - o radość wieczną - *Rodzina Wilczek*
† John Wilczek - o radość wieczną - *Rodzina Wilczek*
O Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej
dla Teresy Wilczek z okazji urodzin - *rodzina*
Dziękczynna za otrzymane łaski dla rodziny Bogu
wiadomej
O uzdrowienie dla Jacka i ulgę w cierpieniu
O zdrowie, opiekę Matki Bożej dla Haliny i rodziny
Sakowski
Za parafian
12:00pm † Władysław Górecki - *rodzina*
† Josephine Goc - *family*
† Jerzy Czarniecki - *Liz Stec*
O Boże błogosławieństwo i opiekę Matki Bożej w dniu
Chrztu świętego dla Oliwci, jej rodziców i chrzestnych -
rodzina
7:00pm O pokój w naszych rodzinach i na świecie

MONDAY - SEPTEMBER 23

8:15am For peace in our families and in the world
7:00pm O pokój w naszych rodzinach i na świecie

TUESDAY - SEPTEMBER 24

8:15am For peace in our families and in the world
7:00pm O pokój w naszych rodzinach i na świecie

WEDNESDAY - SEPTEMBER 25

8:15am For deceased parishioners and benefactors
7:00pm Za zmarłych parafian i dobrodziejów parafii

THURSDAY - SEPTEMBER 26

8:15am For peace in our families and in the world
7:00pm O pokój w naszych rodzinach i na świecie

FRIDAY - SEPTEMBER 27

8:15am For parishioners
7:00pm Za parafian

SATURDAY - SEPTEMBER 28

8:15am † Halina Hołowacz - o radość nieba
5:00pm †† Bill and Edna Dmuchowski - *family*
† Stella Peterman - *family*

OUR FINANCES - SEPTEMBER 15, 2024

Sunday Collection \$ 4,084
Building Fund \$ 1,516

*Thank you for your generosity!
Serdeczne Bóg zapłać!
Please consider remembering
St. Ladislaus Parish in your will or trust.*

SPECIAL COLLECTION/ KOLEKTA SPECJALNA

- ⇒ September 22 - Seminarian Education
22 września - Seminarium
- ⇒ September 29 - Building Fund
29 września - Fundusz Remontowo - Budowlany
- ⇒ October 6 - Utilities
6 października - Prąd i Gaz
- ⇒ October 20 - World Mission Sunday
20 października - Światowa Niedziela Misyjna
- ⇒ October 27 - Building Fund
27 października - Fundusz Remontowo -
Budowlany
- ⇒ November 1 - All Saints
1 listopada - Wszystkich Świętych
- ⇒ November 2 - All Souls
2 listopada - Dzień Zaduszny

CHURCH OFFERING ENVELOPES

If you did not receive church offering envelopes,
please use regular envelopes. Please remember
to write your name and address on it. Thank you.

Jeżeli nie otrzymaliście Państwo kopertek na ofiarę,
prosimy o używanie zwykłych kopert. Prosimy
o wypisanie na kopercie imienia i nazwiska
oraz adresu. Serdeczne Bóg zapłać za wszystkie
składane ofiary!

www.stladislauschicago.org

LIVE 
STREAMING



SEMINARIAN EDUCATION FUND

The archdiocesan collection for the education and formation of our future priests.



SECOND COLLECTION SEPTEMBER 22, 2024

The Seminarian Education Fund provides support for men studying for the priesthood in the Archdiocese of Chicago. The fund helps cover the cost of educating our seminarians as they proceed through the stages of formation before ordination as priests.

Your generosity supports these men answering God's call to a life of service for the Archdiocese of Chicago.

Please give today at
archchicago.org/seminarianfund



Thank you!

SEMINARIJNY FUNDUSZ EDUKACYJNY

Archidiecezjalna kolekta na edukację i formację naszych przyszłych kapłanów.

DRUGA SKŁADKA 22 WRZEŚNIA 2024 ROKU

Seminarijny Fundusz Edukacyjny zabezpiecza środki potrzebne do kształcenia i edukacji mężczyzn przygotowujących się do kapłaństwa w Archidiecezji Chicago. Fundusz ten finansuje edukację każdego seminarzysty przechodzącego kolejne etapy formacji poprzedzające przyjęcie święceń kapłańskich w Chicago.

Wasza hojność wspiera mężczyzn, którzy odpowiadają na Boże wezwanie do życia w służbie dla Archidiecezji Chicago.

Prosimy złożyć dziś ofiarę w Internecie:
archchicago.org/seminarianfund



Dziękujemy!

ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU



Zapraszamy na adorację Najświętszego Sakramentu w naszym kościele w każdy **wtorek** po Mszy świętej porannej zakończoną Nabożeństwem do Miłosierdzia Bożego i błogosławieństwem Najświętszym Sakramentem o godz. 6:45pm. Godzina Miłosierdzia jest o 3:00pm.

EUCHARISTIC ADORATION

We invite everyone to the adoration of the Blessed Sacrament in our church every **Tuesday** beginning after the 8:15am Mass. Benediction is at 6:45pm followed by a 7:00pm Mass in Polish. Please come and adore the Real Presence of Jesus. He waits for you.



SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA HOLY MATRIMONY



14 września 2024 r. sakramentalny związek małżeński zawarli w naszym kościele Państwo:

On September 14, 2024, the following couple was united in the Sacrament of Marriage at our church:

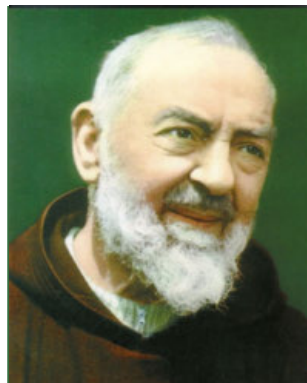
*Mr. & Mrs.
Adrian Greda &
Natalia Kapusciak*

Gratulujemy!

Congratulations

WSPOMNIENIE ŚW. OJCA PIO 23 WRZEŚNIA

PADRE PIO FEAST DAY SEPTEMBER 23



YOUTH MEETINGS BEFORE THE JUBILEE

The Missionary Sisters invite youth aged 14 and older who are interested in attending the Youth Jubilee in Rome in the summer of 2025, to attend meetings every second and fourth Saturday of the month at 6:00pm in the convent at St. Constance Church. The first meeting will take place on **September 28, 2024**. Further details can be found on the posters.

SPOTKANIA MŁODZIEŻY PRZED JUBILEUSZEM MŁODYCH

Siostry Misjonarki zapraszają młodzież pragnącą uczestniczyć w Jubileuszu Młodych w Rzymie w 2025 roku, na spotkania w każdą drugą i czwartą sobotę miesiąca o godzinie 6:00 wieczorem w konwencie przy kościele św. Konstancji. Pierwsze spotkanie odbędzie się **28 września 2024 r.** Szczegóły można znaleźć na plakatach.



**YOUTH JUBILEE
ROME
JUL 28 - AUG 3, 2025**

**MEETINGS
2ND & 4TH SATURDAY
OF THE MONTH
6:00 PM
St. Constance Convent
GO WITH US!**

**MISSIONARY SISTERS
sr. Bogusia & sr. Karolina
773 225 9241 586 733 7583
@ youth.sc.chicago@gmail.com**



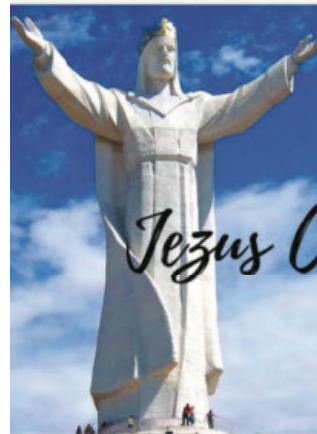
UPCOMING MEETING

Saturday, Sep 28



Ofiaruj... Sakrament za Powołania

przyjęcie Komunii św., Spowiedź św., uczestnictwo we Mszy św., modlitwę... Choć raz w miesiącu...



...bo w Towarzystwie Chrystusowym dla Polonii Zagranicznej do służby przyjmuje nasz Wódz i Pan...

Jeżus Chrystus Król



Na stronie internetowej naszej parafii: www.stladislauschicago.org można składać donacje przez usługę

PayPal. Aby dokonać wpłaty należy przycisnąć ikonkę „Wsparcie” mieszczącą się w górnej belce naszej strony internetowej lub w Menu głównym, w kategorii „Parafia”. Następnie należy zalogować się do usługi PayPal, wpisać kwotę donacji i sfinalizować wpłatę naciskając „Donate Now”.

Serdecznie Bóg zapłać za wszystkie składane ofiary!

ONLINE DONATION TO ST. LADISLAUS PARISH

For your convenience, you can now make a donation to St. Ladislaus Parish on our website through PayPal. Please go to: www.stladislauschicago.org To make a donation, please click the “Donate” icon located in the top bar of our website or in the Main Menu, under the category “Parish.” Then log in to PayPal, enter the donation amount and complete the payment by pressing “Donate Now.”

Thank you! May God bless you for your generosity.

STATUS PARAFIANINA / AKTYWNI PARAFIANIE

W Kościele rzymsko-katolickim w Stanach Zjednoczonych Ameryki, aby być uznanym za „aktywnego” parafianina, trzeba być zarejestrowanym w parafii i należy wiernie uczestniczyć we Mszy św. w niedziele i święta oraz wspierać misję Chrystusa w lokalnej parafii, najlepiej używając parafialnego systemu kopert.

PARISHIONER STATUS / ACTIVE PARISHIONERS

In the Roman Catholic Church in the United States of America, to be considered an "active" parishioners, members must be registered in the Parish for a sufficient period of time, fulfill the Sabbath Commandment by attending Mass faithfully on Sundays and Holy Days, and continuously support the Mission of Christ in the local Parish by preferably using the parish envelope system.

Jeżeli jeszcze nie jesteś zarejestrowany w parafii pw. św. Władysława, lub jesteś zarejestrowany, ale potrzebujesz wprowadzić jakieś zmiany, prosimy o wypełnienie poniższej formy i wrzucenie jej do koszyka lub wysłanie listownie do biura parafialnego.



If you are not registered at St. Ladislaus, or are registered and need to make changes, please fill out the form below and place it in the collection basket or mail it to the parish office.

IMIĘ/NAME _____

MAŁŻONEK/SPOUSE _____

TEL./PHONE _____

EMAIL _____

ADRES/ADDRESS _____

MIASTO, KOD/CITY, ZIP CODE _____

Nowy parafianin/New parishioner

Nowy adres/New address

Nowy numer telefonu/New phone number

Przeprowadzka, proszę o skreślenie z listy/
Moving, please remove from parish membership



Our **sanctuary lamps** burn this week for:

† *Genowefa Wawronowicz*

Lampki wieczne przy tabernakulum palą się w tym tygodniu w wyżej wymienionej intencji.



The **Votive Candles** in front of **Our Lady of Częstochowa** burn this week for:

† *Genowefa Wawronowicz*

Świecek wotywnych przy Obrazie Matki Bożej Częstochowskiej palą się w tym tygodniu w wyżej wymienionej intencji.

PRAYER REQUEST PROŚBA O MODLITWĘ

Please pray for all our sick parishioners, family members, friends and loved ones.

Módlmy się w intencji chorych parafian, członków naszych rodzin i przyjaciół.

Stanisława Beda

Irene Odrowski

Anna Gajek

Albina Onysio

Diane Gazda

Dionizja (Dasha) Woznica

Thomas Janetzke

Please call the parish office to update the list of the sick parishioners in our bulletin. You must be a member of the immediate family in order to add or remove someone from the list.

W celu uaktualnienia listy chorych w naszym biuletynie prosimy dzwonić do biura parafialnego. Tylko najbliższa rodzina może dodać lub usunąć osobę z listy chorych.

POMOC PSYCHOLOGA

Po umówienie się z psychologiem prosimy dzwonić pod nr tel.: 708-717-4093. Więcej informacji na stronie internetowej: www.galcenterofhope.com

LITURGICAL SCHEDULE FOR SATURDAY AND SUNDAY, SEPTEMBER 28 & 29, 2024

	SATURDAY 5:00 PM	SUNDAY 7:30 AM	SUNDAY 9:00 AM	SUNDAY 10:30 AM	SUNDAY 12:00 PM	SUNDAY 7:00 PM
Commentator	M. Kreczmer	J. Tracz	L. Michno	E. Czupryna	Szkoła Polska	K. Wszeborowska
Lector	M. Kreczmer	J. Zając	D. Lota	J. Janocha		J. Olszewski

SUPPORT OUR ADVERTISERS!

IF YOU LIVE ALONE

MDMedAlert!™

STARTING AT
\$19⁹⁵
/mo.

- ✓ Ambulance ✓ Police/Fire
- ✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert

CALL NOW! 800.809.3570

md-medalert.com



SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new local talent for your business.



CALL
800-950-9952

Ed the Plumber Ed the Carpenter

773.471.1444

Best Work • Best Rates
PARISHIONER DISCOUNT



Complete Automotive Repair
Computer And Electrical Work
All Major And Minor Repairs
24 Hour Towing Available
3325 N. Knox
(773) 286-7686
www.sandtautomotive.com

INCOME TAX PREPARER

Ziggy Janik

6244 W. Belmont, Chicago

Call: 773-597-5397

Since 1991 Mówię po Polsku

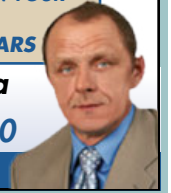
Beaulieu
REAL ESTATE

5341 W. Belmont
Chicago, IL 60641

JohnKulesza@yahoo.com

SELLING HOMES IN YOUR
NEIGHBORHOOD
FOR OVER 34 YEARS

John Kulesza
Parishioner
773-505-0260



FREE MARKET ANALYSIS

Pietryka Funeral Home

5734-40 W. Diversey

773-889-0115

Fullerton Funeral Home

5735 W. Fullerton

773-237-6400

www.pietrykafh.com



Mike Slachetka 773-564-3729

slachetka.legalshield@gmail.com

slachetkamichael35.wearelegalshield.com

Wills | Trusts | Legal Insurance | Identity Theft Protection



Contemporary Woodworking & Design

~ CUSTOM WOODWORKING ~

Kitchen • Bathroom • Vanities

RESIDENTIAL & COMMERCIAL

Call Josef Mastalerz

(847) 962-3019

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.

Visit lpicomunities.com



WE'RE HIRING!

AD SALES EXECUTIVES

BE YOURSELF.
BRING YOUR PASSION.
WORK WITH PURPOSE.

- Paid training
- Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community



Contact us at
careers@4lpi.com or
www.4lpi.com/careers



PINKY Bodyshop & Auto Repair

773-384-9000

3410 N. Cicero

Place Your Ad Here and Support our Parish!

Instantly create and purchase an ad with

AD CREATOR STUDIO



4lpi.com/adcreator

catholicmatch® Illinois



CatholicMatch.com/IL

LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
and Support Our Parish!

CONTACT ME
Dorothy Jaworska

Djaworska@4LPi.com
(800) 950-9952 x2105



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. Ladislaus Parish, Chicago, IL

A 4C 01-1662